



Pour publication immédiate : 06/03/2018

GOVERNEUR ANDREW M. CUOMO

LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE LA TENUE DU DEUXIÈME SOMMET SUR LES EFFLORESCENCES D'ALGUES NUISIBLES À SYRACUSE

Le deuxième des quatre sommets sur les HAB réunit des experts nationaux et de l'État avec les Comités de pilotage locaux afin d'élaborer des plans d'action concernant trois étendues d'eau : le lac Cayuga, le lac Owasco et le lac Skaneateles

Les sessions du sommet se tiendront en soirée pour permettre aux résidents d'entendre les avis des experts en efflorescences d'algues nuisibles

Ceci fait partie de [l'Initiative](#) de l'état de l'État de 65 millions de dollars pour lutter contre les efflorescences d'algues nuisibles

Les enseignements tirés de l'examen de 12 lacs prioritaires seront appliqués aux étendues d'eau de l'État

Aujourd'hui, le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé le lancement du deuxième des quatre sommets des Départements de la protection de l'Environnement (Department of Environmental Conservation), de la Santé (Department of Health), de l'Agriculture et des Marchés (Department of Agriculture and Markets) de l'État de New York visant à soutenir les vastes efforts déployés par l'État pour protéger les étendues d'eau vulnérables du nord de l'État de New York contre les efflorescences d'algues nuisibles, ou « HAB ». Le sommet du Centre de l'État de New York, qui se tient à Syracuse, fait partie de l'initiative en quatre points de 65 millions de dollars, dévoilée dans l'état de l'État 2018 du Gouverneur, visant à combattre énergiquement ces efflorescences algales. La fréquence et la durée croissantes des efflorescences d'algues nuisibles menacent la qualité de l'eau potable et l'utilisation des lacs à des fins récréatives essentielle au tourisme du Nord de l'État.

« La protection de la qualité de l'eau de New York constitue une priorité absolue de cette administration, et dans l'optique de garantir aux générations futures l'accès à une eau potable, nous continuerons de travailler avec les communautés du centre de l'État de New York pour faire face à la menace croissante des efflorescences d'algues nuisibles (Harmful Algal Blooms, HAB) », **a déclaré le Gouverneur Cuomo.** « En rassemblant des experts des quatre coins du pays dans le cadre de ce sommet

régional, l'État et la communauté régionale travailleront ensemble à l'élaboration de nouvelles stratégies innovantes visant à protéger notre eau pour les années à venir. »

Dans le cadre de l'état de l'État 2018, le Gouverneur Cuomo a demandé à l'Équipe d'intervention rapide pour la qualité de l'eau de l'État (Water Quality Rapid Response Team), coprésidée par le Commissaire du Département de la protection de l'environnement (Department of Environmental Conservation, DEC), Basil Seggos, et le Commissaire du Département de la santé (Department of Health, DOH), Howard Zucker, en partenariat avec le Département de l'agriculture et des marchés de l'État de New York (New York State Department of Agriculture and Markets), d'organiser quatre sommets régionaux sur les efflorescences d'algues nuisibles. Ces sommets réunissent des experts nationaux et de l'État, dont des scientifiques du Kansas, de l'Ohio, du Tennessee, du Michigan et de la Caroline du Nord, le Collège des sciences environnementales et forestières de la SUNY (SUNY College of Environmental Science and Forestry, SUNY ESF), SUNY Stony Brook, Cornell University, le DEC, le DOH, le Comité de préservation des terres et des eaux de l'État de New York (New York State Soil and Water Conservation Committee), ainsi que des parties prenantes locales.

Sommet du Centre de l'État de New York

Le sommet du Centre de l'État de New York, qui se tiendra à Syracuse, guidera l'élaboration de trois plans d'action visant à réduire les efflorescences d'algues nuisibles dans les étendues d'eau suivantes : lac Cayuga, lac Owasco et lac Skaneateles. Ces étendues d'eau sont représentatives des lacs qui offrent des possibilités de loisirs, en plus de fournir de l'eau potable aux communautés environnantes.

Les enseignements tirés de ces lacs seront appliqués à d'autres étendues d'eau de la région et de l'État, caractérisées par des immeubles résidentiels périphériques, des fosses septiques sur place, l'utilisation agricole importante des collines et d'autres apports en nutriments. Cet ensemble de caractéristiques est courant dans ces trois lacs du Centre de l'État de New York.

Les experts qui participent au sommet du Centre de l'État de New York sont :

- Dr Greg Boyer, SUNY ESF
- M. Karl Czymmek, Cornell PRO-DAIRY
- Dr Tim Davis, Bowling Greene State University, Ohio
- Dr Art DeGaetano, Cornell University
- Dr Dave Matthews, Upstate Freshwater Institute
- Dr Hans Paerl, University of North Carolina
- Dr Judy Westrick, Wayne State University
- Dr Steve Wilhelm, University of Tennessee

Le public est invité à assister aux sessions nocturnes du sommet du Centre de l'État de New York, qui auront lieu entre 18 h et 20 h, sis au SUNY ESF Gateway Center Building, 1 Forestry Drive, Syracuse, NY 13210. Stationnement gratuit dans les parkings désignés d'ESF.

Étendues d'eau touchées dans le Centre de l'État de New York

Le lac Cayuga, d'une superficie de plus de 42 000 acres, est situé dans les comtés de Cayuga, Cortland, Tompkins et Seneca. Il sert de source d'eau potable à plus de 40 000 personnes. Avec ses communautés environnantes aux caractéristiques rurales, suburbaines et urbaines, il est exposé à de nombreuses sources de pollution, y compris les stations d'épuration des eaux usées, les fosses septiques et le ruissellement des engrais provenant des exploitations agricoles et des habitations. Les plages du lac Cayuga ont été fermées 61 jours en 2017 et 24 semaines au total à cause des HAB depuis 2012.

Le lac Owasco, d'une superficie de près de 6 800 acres, est situé dans les comtés de Cayuga, Tompkins et Onondaga. Il approvisionne en eau plus de 46 000 personnes dans les villes d'Auburn et d'Owasco. Il compte sept plages réglementées et est exposé à la menace d'espèces envahissantes, dont le myriophylle à épi, la moule zébrée et la moule quagga, ainsi que la palourde asiatique.

Le lac Skaneateles, d'une superficie de 8 700 acres, approvisionne en eau non filtrée plus de 200 000 New-Yorkais du centre de l'État grâce au système d'approvisionnement en eau de Syracuse et à d'autres systèmes locaux. Le lac Skaneateles est également utilisé pour la baignade, la navigation de plaisance, la pêche et d'autres loisirs. Plus de 1 400 propriétaires d'habitations s'approvisionnent en eau potable directement dans ce lac. Un phénomène d'efflorescences d'algues nuisibles de grande ampleur s'y est produit en 2017. Il s'agit du premier HAB confirmé sur le lac Skaneateles depuis la création du programme HAB par le DEC.

Sommets sur les HAB à venir

Pour la première année de cette nouvelle initiative, douze lacs sensibles aux HAB et qui représentent un large éventail de conditions et d'utilisations ont été considérés comme prioritaires dans le cadre de ce processus de planification complet. Les enseignements tirés de l'examen de 12 lacs prioritaires seront appliqués aux étendues d'eau de l'État.

Lors de ces sommets sur les HAB, des experts nationaux travailleront avec des comités de pilotage locaux pour commencer à élaborer des plans d'action adaptés, visant à remédier aux causes des efflorescences d'algues nuisibles dans les douze étendues d'eau prioritaires de l'État. Les plans d'action élaborés pour chaque étendue d'eau seront utilisés pour orienter le développement et la mise en œuvre de projets prioritaires, parmi lesquels l'emploi de nouvelles technologies de surveillance et de traitement. Les plans d'action seront achevés d'ici la fin de mois de mai, et les enseignements tirés de ces plans d'action seront appliqués à d'autres étendues d'eau affectées.

Chacun des quatre sommets inclut une soirée d'information ouverte au public, au cours de laquelle des renseignements généraux relatifs aux efflorescences d'algues nuisibles seront dispensés. Ces sessions se composeront de discours d'experts, d'une table ronde et d'une possibilité pour les résidents locaux de faire part de leurs recommandations et de leurs idées. Les médias sont invités à assister aux séances publiques du soir.

Deux sommets restants :

North Country

Mardi 20 mars, de 18 h à 20 h

Best Western Ticonderoga

260 Burgoyne Road, Ticonderoga, NY 12883

Ouest de l'État de New York

Lundi 26 mars, de 18 h à 20 h

R. Thomas Flynn Campus Center, SUNY Monroe Community College, the Forum

1000 East Henrietta Road, Rochester, New York 14623

Stationnement gratuit sur les parkings N et M

Les soirées d'information seront diffusées en direct sur internet. Rendez-vous sur [Livestream](#) pour suivre ces événements en temps réel.

Le Commissaire du DEC, Basil Seggos, a déclaré : « À la demande du Gouverneur Cuomo, les scientifiques et experts en qualité de l'eau du DEC enquêtent activement sur les causes des efflorescences algales dans la Centre de l'État de New York et imaginent des solutions avant-gardistes pour réduire ces efflorescences et la menace qu'elles représentent pour l'eau potable et les loisirs. Le DEC travaille avec des experts nationaux, nos partenaires des agences de l'État et les responsables locaux, dans le but de prioriser les actions nécessaires pour protéger les ressources en eau vitales de New York ».

Le Commissaire à la santé Dr. Howard Zucker a déclaré : « L'an dernier, le protocole amélioré de surveillance et d'analyse des efflorescences d'algues nuisibles dans les réserves d'eau du Centre de New York nous a permis d'anticiper cette nouvelle menace pour la santé publique et de veiller à ce que les sources d'eau potable de la région soient protégées. Sous l'impulsion du gouverneur Cuomo, nous ajoutons la prochaine action essentielle dans la réponse globale de l'État pour mettre en œuvre les meilleures pratiques sur les lacs prioritaires de Skaneateles, Owasco et Cayuga, afin d'atténuer et de prévenir les efflorescences futures dans cette région ».

Le Commissaire du Département de l'agriculture et des marchés de l'État, Richard A. Ball, a déclaré : « Le Département est ravi de se joindre au DEC et au DOH à l'occasion de ce sommet et d'entamer le travail nécessaire pour remédier à ces menaces qui pèsent sur notre environnement et notre eau potable. Grâce à l'approche visionnaire du Gouverneur, les actions que nous menons désormais en tant qu'État pour lutter contre les efflorescences d'algues nuisibles garantiront la préservation d'une de nos ressources les plus précieuses, nos lacs et cours d'eau, pour les années à venir ».

Le Sénateur Tom O'Mara, Président du Comité pour la protection de l'environnement du Sénat (Senate Environmental Conservation Committee), a déclaré : « Il va sans dire que nous devons prendre au sérieux les efflorescences algales et je tiens à remercier le Gouverneur Cuomo ainsi que le DEC de l'État de New York pour cette réponse énergique à cette crise environnementale. Grâce à une meilleure compréhension de la portée des efflorescences et du risque qu'elles

représentent pour la vie humaine et l'environnement, nous serons bien mieux armés pour éliminer efficacement cette menace de nos lacs et atténuer d'éventuels dommages à l'avenir ».

Le Membre de l'Assemblée Steve Englebright, Président de la Commission de la protection de l'environnement de l'Assemblée (Assembly Committee on Environmental Conservation), a déclaré : « Les lacs et ressources en eau propre de New York jouent un rôle essentiel dans nos communautés. Ils sont utilisés en effet comme eau potable et comme lieux de loisirs et de tourisme. J'aimerais remercier le Gouverneur d'avoir rassemblé les communautés locales avec des experts en efflorescences d'algues nuisibles, afin d'élaborer des plans d'action pour remédier à l'un des problèmes les plus destructeurs auquel sont confrontées nos ressources en eau de surface ».

Le Sénateur David J. Valesky a déclaré : « Lorsque nos communautés sont confrontées à l'adversité, nous savons pouvoir compter sur le Gouverneur et les experts des agences de l'État pour fournir l'aide dont nos résidents ont besoin. Je suis fier d'apporter mon soutien à cette initiative globale, dans la mesure où les experts du secteur travaillent à l'élaboration d'un plan qui aidera à nettoyer nos lacs et à fournir de l'eau potable de qualité aux familles pour les générations à venir ».

Le Membre de l'Assemblée législative, William B. Magnarelli, a déclaré : « Les efflorescences d'algues nuisibles ont des effets dévastateurs sur notre santé, notre environnement et notre économie. Les conséquences de ces efflorescences, en cas d'immobilisme de notre part, seront lourdes. D'où la nécessité de prendre des mesures immédiates pour arrêter et, en fin de compte, remédier aux dommages qui ont été causés. Le Gouverneur Cuomo a compris dès le début à quel point ces efflorescences sont désastreuses, et j'ai la conviction qu'avec les ressources fournies par l'État, les New-Yorkais auront à nouveau accès à l'eau potable de qualité qu'ils sont en droit d'attendre ».

La membre de l'Assemblée Barbara Lifton a déclaré : « Je suis fière de travailler avec le Gouverneur Cuomo et les membres de l'Assemblée législative pour fournir les ressources et le financement indispensables au nettoyage de nos précieuses étendues d'eau. Les résidents et les visiteurs méritent une eau potable et de qualité, et grâce au sommet sur les efflorescences d'algues nuisibles, ce groupe d'experts proposera des solutions qui aideront à remédier à cette terrible invasion d'efflorescences algales. Je salue nos agences d'État d'être restées vigilantes quant à ce problème et d'avoir travaillé avec les communautés locales afin de nettoyer nos lacs ».

La Membre de l'Assemblée législative, Pamela J. Hunter, a déclaré : « Avec tant d'éléments encore inconnus au sujet des efflorescences d'algues nuisibles, il est essentiel que nous sachions rapidement comment éliminer ces efflorescences et les empêcher de se produire à l'avenir. La décision rapide d'organiser ces sommets et d'y convier des experts en la matière était exactement la mesure dont nous avons besoin pour marquer notre premier pas dans la lutte contre cette crise. Je tiens à remercier le Gouverneur Cuomo pour avoir accordé la priorité à la sécurité de notre communauté et des personnes touchées par les efflorescences d'algues nuisibles dans tout l'État ».

La directrice du Comté d'Onondaga, Joanie Mahoney, a déclaré : « Le comté d'Onondaga se réjouit à la perspective de travailler avec le Gouverneur Cuomo et avec nos partenaires locaux et régionaux pour protéger l'eau potable des habitants du comté d'Onondaga et de ses environs, ainsi que du reste de l'État. Garantir l'accès à l'eau potable est notre priorité absolue et j'ai la conviction que le groupe d'experts de ce sommet nous aidera à dresser une feuille de route pour protéger nos ressources naturelles pour les années à venir ».

Le Président législatif du comté de Cayuga, Patrick Mahunik, a déclaré : « Les efflorescences d'algues nuisibles représentent une grave menace pour notre environnement, et je remercie le Gouverneur Cuomo d'avoir pris au sérieux cette crise croissante. J'ai la conviction que grâce à notre collaboration, nous élaborerons une solution stratégique pour améliorer la qualité de l'eau et redonner à nos lacs leur beauté naturelle et saine ».

Le Président législatif du Comté de Cortland, Charles Sudbrink, a déclaré : « Il est malheureux que nos beaux lacs aient été compromis par des efflorescences d'algues nuisibles, mais sous la houlette du Gouverneur et en collaboration avec ces experts de renom, nous attendons avec impatience les recommandations qui aideront à protéger l'eau potable de notre communauté. J'ai la conviction qu'avec les ressources et le soutien de l'État, nos lacs retrouveront leur pureté ».

Le maire d'Auburn, Mike Quill, a déclaré : « Nos lacs offrent de l'eau potable, des possibilités de loisirs de niveau mondial et quelques-uns des plus beaux panoramas des environs. Je salue le Gouverneur Cuomo pour sa collaboration avec les autorités locales et les experts nationaux afin de lutter contre la menace des efflorescences d'algues nuisibles et d'élaborer un plan global qui fournira une eau de qualité pour les résidents et les visiteurs ».

Le Superviseur de la ville d'Owasco, Ed Wagner, a déclaré : « J'apporte mon soutien à l'initiative globale du Gouverneur visant à lutter contre les efflorescences d'algues nuisibles qui ont envahi nos précieuses étendues d'eau. Ces trésors naturels doivent être protégés, et j'attends avec impatience les recommandations du groupe d'experts qui aideront à réduire ce risque et à assurer la salubrité de l'eau des communautés touchées ».

Le programme sur les efflorescences d'algues nuisibles du Gouverneur Cuomo s'inscrit dans la continuité des investissements à hauteur de 2,5 milliards de dollars réalisés par l'État de New York dans les infrastructures d'eau potable et la protection de la qualité de l'eau, dans le cadre de la loi sur les infrastructures d'eau potable (Clean Water Infrastructure Act). L'initiative sur les efflorescences d'algues nuisibles est soutenue par des fonds issus de la Loi sur les infrastructures d'eau potable et du Fonds de protection de l'environnement (Environmental Protection Fund) de 300 millions de dollars. Sous la houlette du Gouverneur, New York a élaboré les programmes de sensibilisation et de suivi des efflorescences d'algues nuisibles les plus complets du pays, le DEC effectuant des prélèvements dans les eaux ambiantes de l'ensemble de l'État et le DOH des prélèvements sur des plages réglementées et dans les réseaux publics de distribution d'eau.

###

Des informations complémentaires sont disponibles à l'adresse www.governor.ny.gov
État de New York | Chambre Exécutive | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[SE DÉSINSCRIRE](#)